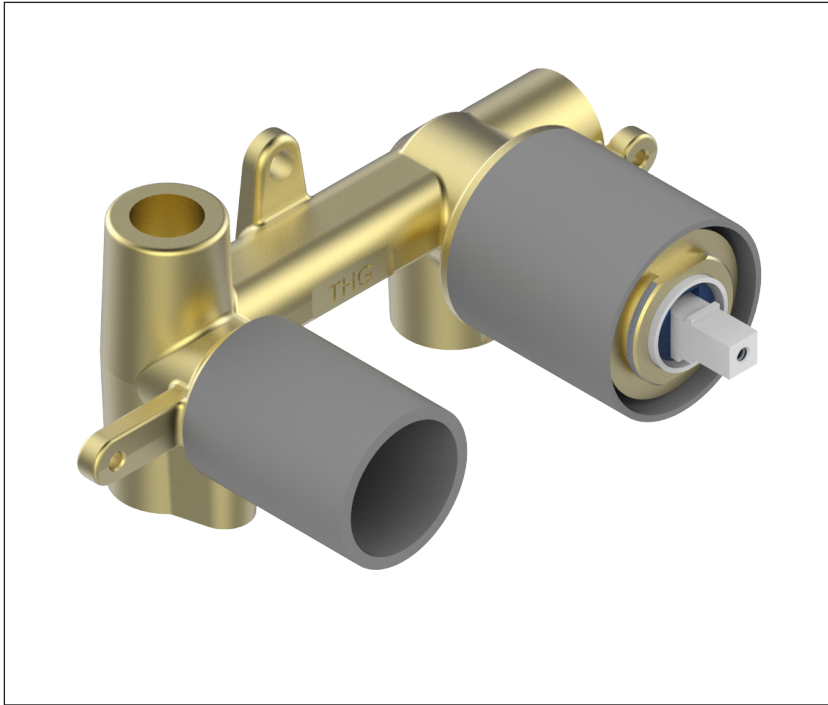




FR Partie à encastrer pour mitigeur mural à encastrer avec sortie F 1/2

EN Rough parts for concealed wall-mounted mixer with 1/2" outlet - for WC douche

CN 壁挂内置式调温龙头内置部件，带出水F1/2

DE UP-Teil für UP mischer, 1/2"

ES Parte empotrada para mezclador mural con salida hembra 1/2

IT Parte da incasso per miscelatore da incasso a parete con uscita F 1/2

NL Onderdeel om in te bouwen voor muurmengkraan zonder lediging

RU Деталь для крепления настенного смесителя без опорожнения

AR الجزء اللازم دمجه بالنسبة لخلاط الدمج مع مخرج ١/٢"

Outillage (Non-fourni)

Tools (Not provided)

工具 (自备)

Werkzeuge (Nicht mitgeliefert)

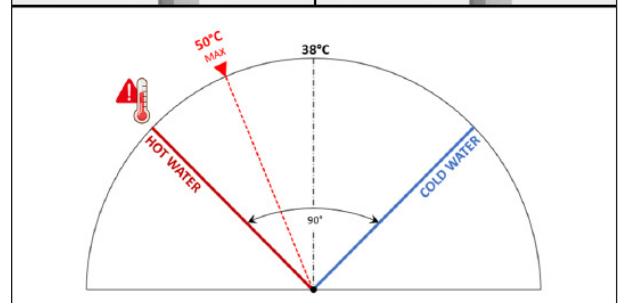
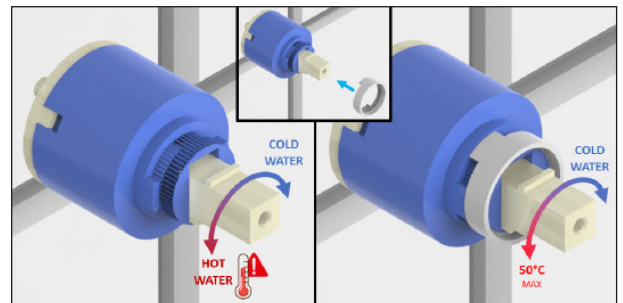
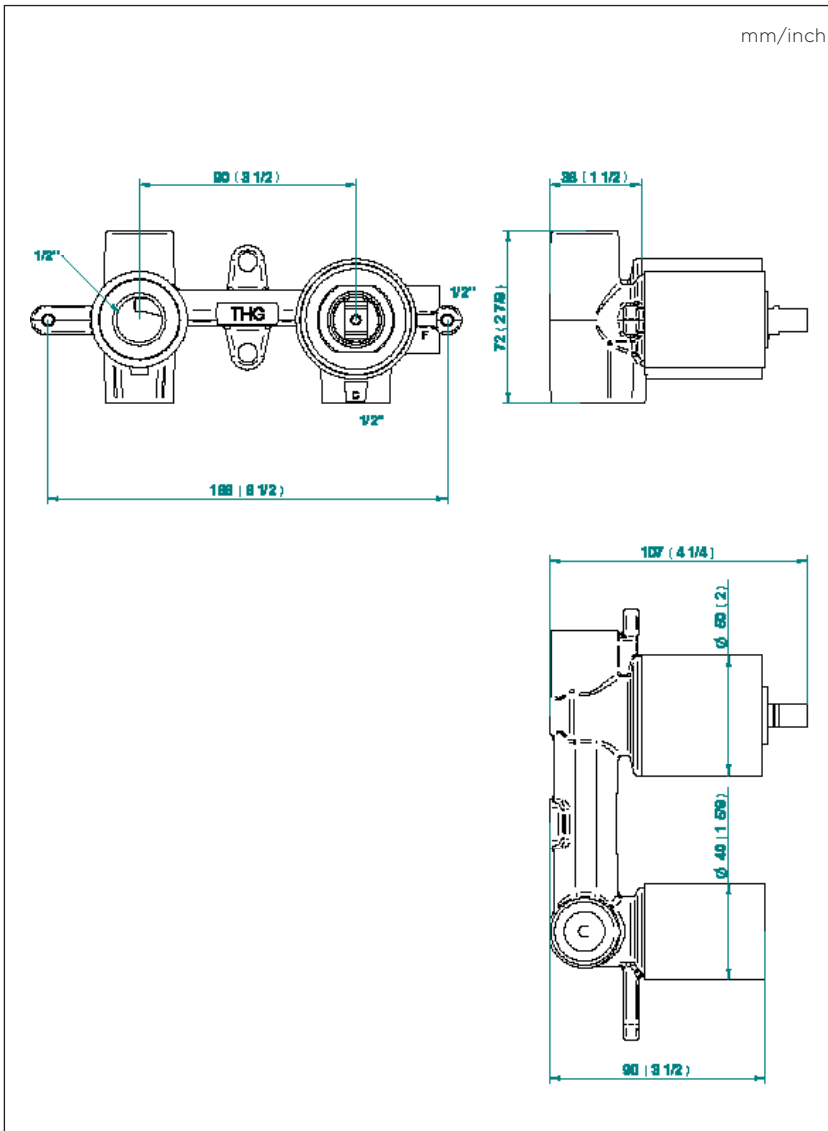
Herramientas (no suministradas)

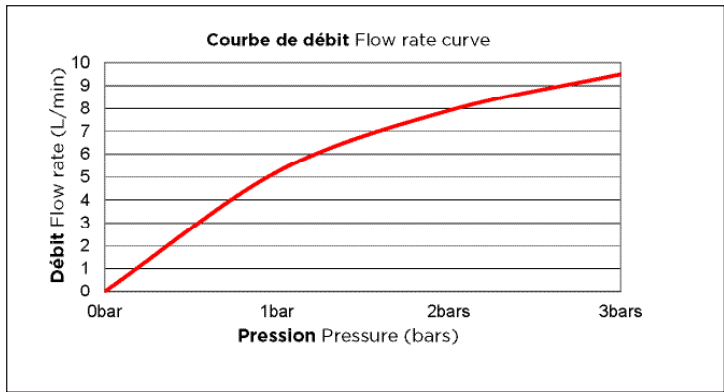
Utensili (non forniti)

Gereedschap (Niet meegeleverd)

инструменты (Не обеспечен)

(الأدوات (غير مرفقة)





FR Informations hydrauliques

Pression d'utilisation :

- Maximum : 5 bar
- Minimum : 0,1 bar
- Recommandée : 3 bar
- Différence de pression maxi entre eau chaude et froide : 2 bars

EN Hydraulic information

Operating pressure:

- Maximum: 5 bar
- Minimum: 0.1 bar
- Recommended: 3 bar
- Max. Pressure difference between hot and cold water: 2 bar

CN 水压信息

操作压力：

- 最大5 公斤
- 最小0.1公斤
- 推荐压力：3公斤
- 热水与冷水之间的压力差不大于2公斤

DE Hydraulische Informationen

Betriebsdruck:

- Maximal 5 bar
- Mindestens 0,1 bar
- Empfohlen: 3 bar
- Max. Druckdifferenz zwischen heißem und kaltem Wasser 2 bar

ES Información hidráulica

Presión de funcionamiento:

- Máximo: 5 bares
- Mínimo: 0,1 bar
- Recomendado: 3 bares
- Diferencia de presión máxima entre el agua caliente y agua fría: 2 bares

IT Informazioni idrauliche

Pressione di esercizio:

- Massimo: 5 bar
- Minimo: 0,1 bar
- Consigliata: 3 bar
- Differenza di pressione massima tra acqua calda e fredda: 2 bar

NL Hydraulische informatie

Druk bij gebruik:

- Maximaal: 5 bar
- Minimaal: 0,1 bar
- Aanbevolen: 3 bar
- Max drukverschil tussen warm en koud water: 2 bar

RU Гидравлическая информация

Рабочее давление:

- Максимум 5 бар
- Минимальное 0,1 бар
- Номинальное: 3 бар
- Максимальная разность давлений между горячей и холодной водой 2 бар

AR معلومات هيدروليكية

ضغط التشغيل:

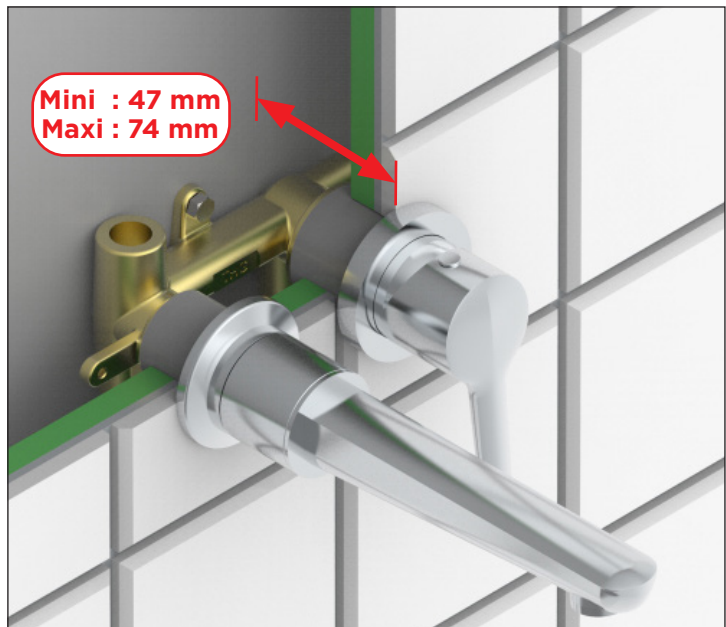
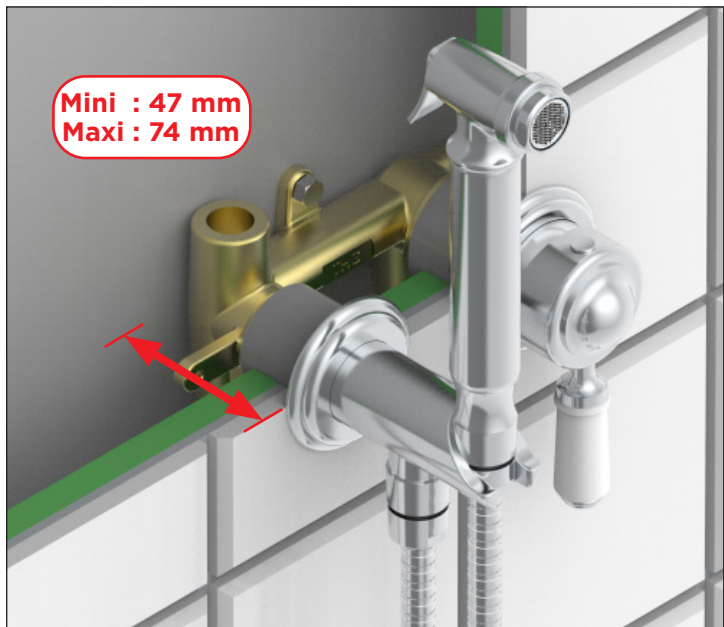
• الحد الأقصى 5 بار

• الحد الأدنى 0.1 بار

• الموصى به: 3 بار

• تباین الضغط الأقصى بين الماء الساخن والماء البارد 2 بار

Profondeur d'encastrement / Embedment depth / 预埋深度 / Einbautiefe / Profundidad de montaje / Profondità di incasso / Inbouwdiepte / Глубина встраивания / عمق الدمج



FR Installation

1. Fixation
2. Raccordement
3. Étanchéité
4. Carrelage

EN Installation

1. Fixation
2. Connection
3. Waterproofing
4. Tiling

CN 安装

1. 定位
2. 连接
3. 防水工序
4. 墙面完成面工序

DE Installation

1. Befestigung
2. Verbindung
3. Abdichtung
4. Fliesen

ES Instalación

1. Fijación
2. Conexión
3. Sellado
4. Azulejos

IT Installazione

1. Fissaggio
2. Collegamento
3. Impermeabilizzazione
4. Rivestimento

NL Installatie

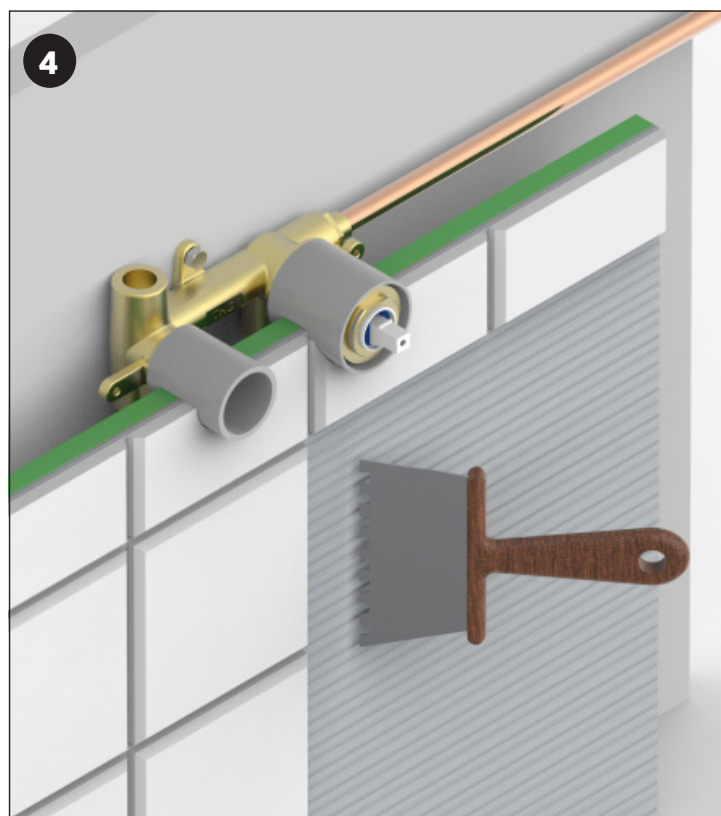
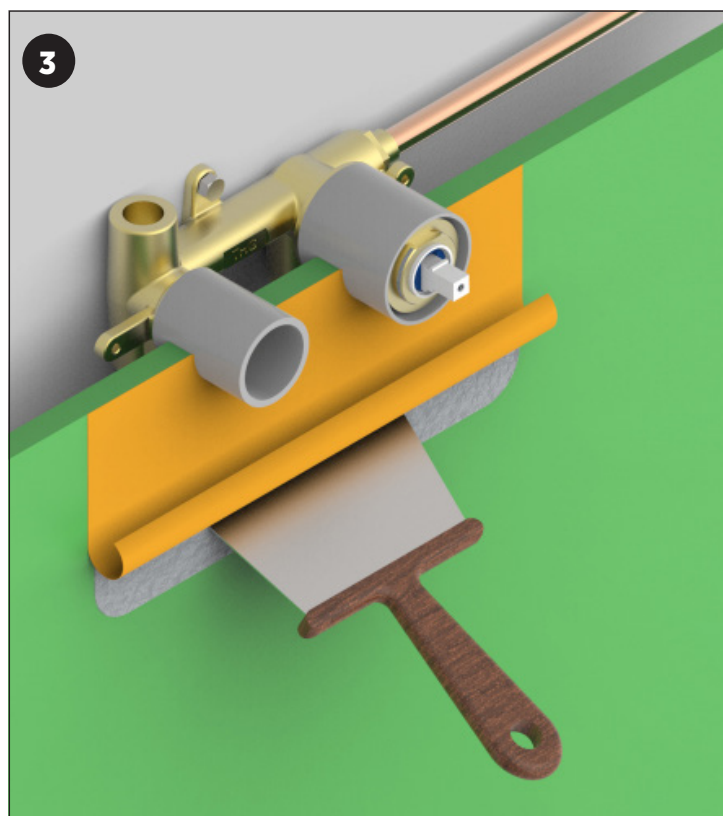
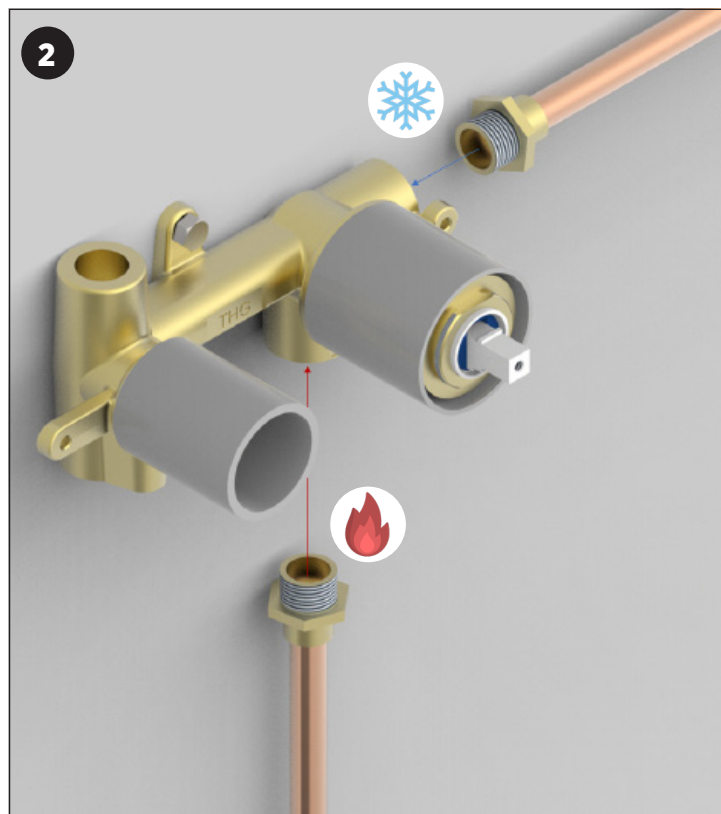
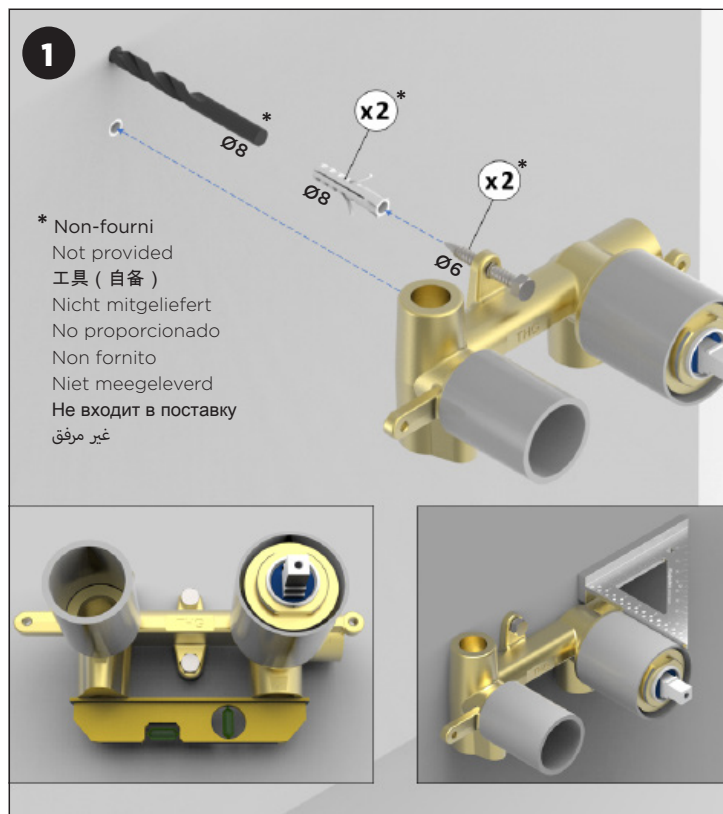
1. Vastzetten
2. Verbinding
3. Afdichten
4. Tegelen

RU установка

1. Закрепление
2. соединение
3. Гидроизоляция
4. плиточные работы

AR التركيب

١. التثبيت
٢. الوصل
٣. منع التسرب
٤. التبليط



FR Installation (suite)

5. Préparation découpe
6. Préparation découpe
7. Découpe
8. Joint d'étanchéité

EN Installation (continued)

5. cut-out template
6. cut-out template
7. Cutting
8. Gasket

CN 安装

5. 切割准备
6. 切割准备
7. 切割
8. 硅胶衬垫工序

DE Installation (Fortsetzung)

5. Vorbereitung für Lochausschnitt
6. Vorbereitung für Lochausschnitt
7. Schneiden
8. Abdichtung

ES Instalación (continuación)

5. Preparación del corte
6. Preparación del corte
7. Corte
8. Junta

IT Installazione (continua)

5. preparazione taglio
6. preparazione taglio
7. Taglio
8. Sigillatura

NL Installatie (vervolg)

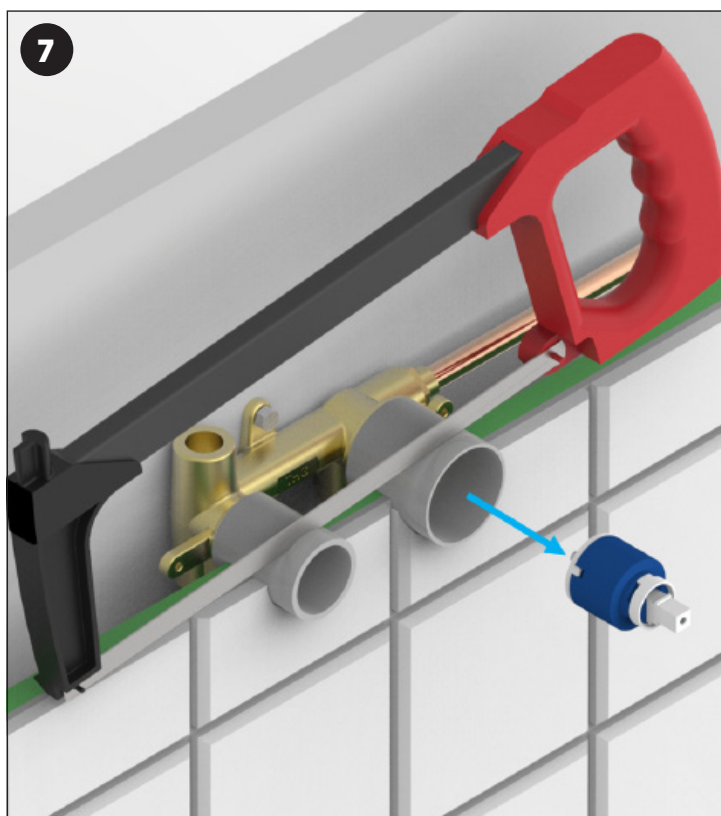
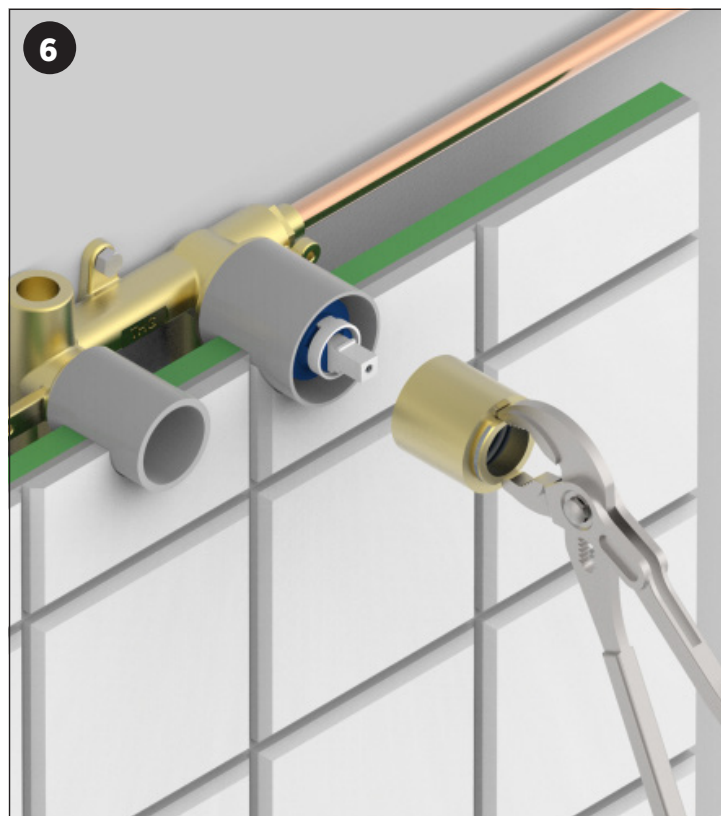
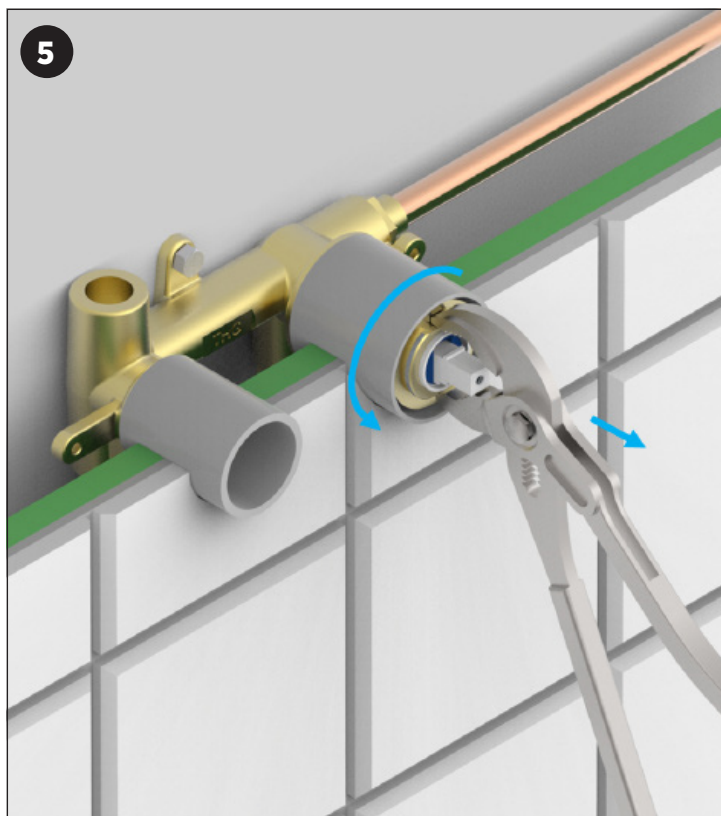
5. Sjabloon
6. Sjabloon
7. Afkorten van inbouw box
8. Montagebox afkitten

RU Установка (продолжение)

5. Подготовка вырез
6. Подготовка вырез
7. Резка
8. Герметизация

AR التركيب (تتمة)

٥. تحضير الفصّل
٦. تحضير الفصّل
٧. القطع
٨. مفصل منع التسرب



Compatibilité du revêtement
Compatibility with the coating
涂料兼容性
Kompatibilität mit der Beschichtung
Compatibilidad del revestimiento
Compatibilità del rivestimento
Let op: geschikte afdichting
gebruiken
Совместимость с отделочными
материалами
ملاءمة التغطية

FR Installation (suite)

- 9. Préparation test et nettoyage
- 10. Test et nettoyage
- 11. Installation
- 12. Installation

EN Installation (continued)

- 9. Preparation test and cleaning
- 10. Testing and cleaning
- 11. Installation
- 12. Installation

CN 安装

- 9. 准备测试及清洁
- 10. 测试和清洁
- 11. 安装
- 12. 安装

DE Installation (Fortsetzung)

- 9. Vorbereitung für Test und Reinigung
- 10. Test und Spülen der Leitungen
- 11. Installation
- 12. Installation

ES Instalación (continuación)

- 9. Preparación prueba y limpieza
- 10. Prueba y limpieza
- 11. Instalación
- 12. Instalación

IT Installazione (continua)

- 9. Preparazione prova funzionamento e pulizia
- 10. Prova e pulizia
- 11. Installazione
- 12. Installazione

NL Installatie (vervolg)

- 9. Voorbereiding test en schoonmaak
- 10. Testen en schoonmaken
- 11. Installatie
- 12. Installatie

RU Установка (продолжение)

- 9. Подготовка, проба и очистка
- 10. Испытание и чистка
- 11. Установка
- 12. Установка

AR التركيب (تتمة)

- ٩. اختبار وتنظيف
- ١٠. اختبار وتنظيف
- ١١. التركيب
- ١٢. التركيب

